



### Główne cechy urządzenia :

Kompaktowy rozmiar  
 Gumowa obudowa

Odtwarzanie plików w formacie **MP3 i MP4**

Odtwarzacz nie wymaga dodatkowych sterowników aby bezproblemowo współpracować z systemami **Windows**. Urządzenie może być również używane jako przenośny **dysk USB**.

**Uwaga ! Urządzenie nie jest wodoodporne. Należy chronić urządzenie przed zamknięciem.**

### ŁADOWANIE

Urządzenie posiada wbudowaną baterię, więc przed pierwszym użyciem naładuj urządzenie podłączając głośnik za pomocą dołączonego kabelka do ładowarki USB lub komputera

**Uwaga! Ładując urządzenie po raz pierwszy zadбай, aby nie zostało ono przerwane. Po pełnym naładowaniu baterii a przed kolejnym zadбай, aby urządzenie było całkowicie rozładowane. Takie pierwsze sformatowanie baterii pozwoli na dłuższe działanie urządzenia w przyszłości.**

### PIERWSZE URUCHOMIENIE:

**Pamiętaj aby w urządzeniu znajdowała się karta Micro SD!**

Włącz urządzenie przytrzymując przycisk zasilania. Pojawi się menu, w którym można wybrać interesujący nas tryb. Przyciskami nawigacji przechodzimy do kolejnych trybów na liście. Klawiszem M wybiera się dany tryb. Przytrzymanie klawisza M przenosi nas do głównego menu. Kliknij M w danym trybie aby wejść do dodatkowych funkcji.

Aby radio mogło działać należy mieć podłączone słuchawki!

### Przyciski i kontrolki :

Power ON/OFF - włączanie , wyłączenie urządzenia  
 Play/STOP ► | - odtwarzanie , zatrzymywanie  
 MODE ( MENU - zależnie od modelu ) - wejście do menu i podmenu  
 VOL +/- - ustawienie głośności  
 ◀◀ ▶▶ ( Next / Last ) - klawisze wyszukiwania

### Wskaźnik baterii

Pokazuje aktualny stan naładowania baterii. UWAGA ! Kiedy bateria jest wyladowana ikona prostokąta jest pusta .Należy wówczas naładować akumulator.

### Główne funkcje:

Power ON/OFF ( Zasilanie włącz / wyłącz ). Aby wyłączyć urządzenie naciśnij przycisk (PLAY/STOP) przytrzymując go przez dłuższą chwilę . Kiedy odtwarzacz jest włączony aby go wyłączyć przytrzymaj przez dłuższą chwilę przycisk ( PLAY/STOP ). W większości moedeli występuje oddzielny przycisk ON/OFF mający funkcję nadrzędną w stosunku do włączani/ wyłączania przyciskiem ( PLAY/STOP ).

### Wejście do menu

Naciśnij przycisk MODE ( MENU ) przez 2 sekundy aby wejść do głównego menu. Można zastosować tę funkcję na dowolnym poziomie menu i podmenu oraz w dowolnym trybie pracy.

### Poruszanie się w menu

Przyciskami << / >> wybiera się żadaną opcję i zatwierdza się naciskając krótko przycisk MODE ( MENU )

Ukażą się ikony podmenu :

Tryb odtwarzania muzyki ( MUSIC/MP3 )  
 Tryb nagrywania głosu ( RECORD )  
 Tryb odtwarzania plików nagranych ( VOICE )  
 Tryb odtwarzania plików filmowych audio-video ( MOVIE ,VIDEO )  
 Tryb gier ( GAME )  
 RADIO FM ( FM-RADIO )  
 Tryb ustawienia systemu ( SETUP )  
 Tryb czytania plików tekstowych ( E-BOOK )  
 Tryb przeglądania plików obrazkowych ( PHOTO )

### Odtwarzanie muzyki : ( MUSIC )

Urządzenie odtwarza pliki w formacie mp3 , wma .

1. Podłącz słuchawki do gniazda słuchawkowego .
  2. W głównym MENU przyciskami << />> wybierz tryb muzyki ( MUSIC )
  3. Wybór nagrania : poprzez naciśnięcie guzika >> wybierz kolejny utwór , aby wrócić do poprzedniego naciśnij przycisk << .
  4. Krótkie naciśnięcie przycisku START/STOP rozpocznie odtwarzanie .
  5. Przewijanie do przodu/Przewijanie do tyłu : Przytrzymaj przez dłuższą chwilę przycisk >> aby rozpocząć przewijanie utworu do przodu a przycisk << do tyłu.
  6. Naciśnij przycisk PLAY/STOP aby skończyć odtwarzanie
- W trybie muzyki ( MUSIC ) aby dostać się do podmenu , należy nacisnąć krótko przycisk MENU . Jeżeli w danej chwili nie odtwarzany jest żaden plik muzyczny , w podmenu ukażą się następujące opcje :
- Folder ( wybór katalogu z plikiem , który chcemy odsłuchać )
  - Kasuj plik ( kasuje bieżące pliki )

- Kasuj wszystko ( kasuje wszystkie pliki )

- Wyjście ( wyjście z podmenu )

Wybór opcji następuję przyciskami <</>> i zatwierdza się krótko naciskając przycisk MENU. W trakcie odtwarzania pliku muzycznego krótkie naciśnięcie przycisku MENU udostępnia m.in.. Następujące opcje podmenu :

- Powtarzanie ( repeat ) - różne opcje powtarzania utworów

- Korektor graficzny ( Equalizer ) Natural, Rock, Pop, Soft, Jazz, DBB

### **Nagrywanie - funkcja dyktafonu ( RECORD )**

W menu głównym wybierz tryb nagrywania ( Record ) i zatwierdź naciskając krótko przycisk MENU . Nagrywanie rozpoczyna się i kończy po naciśnięciu przycisku START/STOP. Przed rozpoczęciem nagrywania naciśnij krótko przycisk MENU , aby wejść do podmenu i ustalić następujące opcje :

- w jakim katalogu ma zostać zapisane nagranie

- jakość nagrania - do wyboru są dwa formaty nagrywania :

format WAV - najlepsza jakość dźwięku tworzy pliki o dużych rozmiarach

format ACT - przeciętna jakość dźwięku , mniejsze pliki , oszczędność pamięci

Można także wybrać tryb nagrywania uruchamiany głosem VOR również w dwóch opcjach do wyboru : lepsza WAV lub niższa ACT. W tym przypadku nagranie

uruchamia się automatycznie pod wpływem głosu . Nagrany plik może być zapisany w katalogu głównym lub podkatalogach . Jeżeli wyświetli się komunikat

"Pamięć pełna" oznacza to , że nie ma wystarczającej ilości wolnego miejsca w pamięci aby zapisać sporządzone nagranie . Należy wtedy wykasować wcześniejsze

pliki , aby pozyskać wolne miejsce . Jeżeli wyświetli się komunikat " Katalog pełny " oznacza to , że liczba nagrań przekroczyła 99 i należy wtedy zapisać

plik w innym katalogu. Urządzenie może zachować do 99 zarejestrowanych plików w katalogu.

### **Odtwarzanie nagranych plików ( VOICE )**

1. W menu głównym wybierz tryb odtwarzania plików nagranych ( VOICE ) i zatwierdź naciskając krótko przycisk MENU .

2. Naciśnij << / >> aby wygrać nagranie .

3. Naciśnij przycisk ( PLAY/STOP ) aby rozpocząć odtwarzanie nagrania .

4. Naciśnij przycisk ( PLAY/STOP ) aby zatrzymać odtwarzanie nagrania .

5. Aby zachować nagranie naciśnij i przytrzymaj przycisk PLAY/STOP W trybie odtwarzania plików nagranych VOICE aby dostać się do podmenu należy nacisnąć krótko przycisk MENU . Jeżeli w danej chwili nie jest odtwarzany żaden plik muzyczny w podmenu ukażą się następujące opcje :

- Folder - wybór katalogu z plikiem który chcemy odsłuchać

- Kasuj pliki - kasuje bieżące pliki

- Kasuj wszystko - kasuje wszystkie pliki

- Wyjście - wyjście z podmenu

Wybór opcji następuje przyciskami <</>> i zatwierdza się krótko naciskając przycisk MENU . W trakcie odtwarzania pliku nagranego krótkie naciśnięcie

przycisku MENU udostępnia udostępnia m.in.. Następujące opcje podmenu :

- Powtarzanie ( Repeat ) - różne opcje powtarzania utworów/utworu

- Tempo odtwarzania ( tempo rate ) - można zwiększyć lub zmniejszyć szybkość odtwarzania bieżącego utworu .

### **Tryb Radia FM**

Podłącz słuchaki do gniazda słuchawkowego . Naciśnij i przytrzymaj przycisk PLAY/STOP aby włączyć urządzenie . W głównym menu przyciskiem <</>>

wyberz FM i zatwierdź naciskając przycisk MENU. W urządzeniu są 2 zakresy częstotliwości radiowych , możesz zapamiętać do 20 stacji w każdym z nich . Aby

znaleźć stację radiową należy użyć przycisku << lub >> . Krótkie naciśnięcie przycisku powoduje zmianę krokową 0,1 MHz. Długie naciśnięcie i przytrzymanie

przycisku powoduje przeszukiwanie zakresu aż do momentu znalezienia najbliższej stacji. Aby zapisać stację w pamięci należy wejść do podmenu naciskając

przycisk MENU a następnie przyciskiem <</>> wybrać Zapisz stację ( Save station ) i zatwierdzić naciskając krótko przycisk MENU . W trybie radia FM aby

dostać się do podmenu , należy nacisnąć krótko przycisk MENU . Z pozycji podmenu można skorzystać z następujących opcji :

- Zapisz stację ( Save ) - zapisywanie bieżącej stacji radiowej

- Kasuj stację ( Delete ) - kasowanie bieżącej stacji radiowej

Można także wybrać jeden z dwóch zakresów częstotliwości oraz rozpocząć bieżących audycji w jednym z dwóch rodzajów jakości ( WAV lub ACT )

### **Tryb odtwarzania plików filmowych audio-video ( MOVIE )**

Urządzenie odtwarza pliki audio-video w formacie .amv. Konieczne jest skorzystanie z oprogramowania umożliwiającego konwersję plików z filmami ( m.in. W

formacie avi , asf , wmv ) na format amv obsługiwany przez urządzenie i dostosowywany do parametrów wyświetlacza

Odtwarzanie filmów :

1. Podłącz słuchaki do gniazda słuchawkowego ( nie wymagane w przypadku modeli posiadających wbudowany głośnik )

2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk PLAY/STOP aby włączyć urządzenie

3. W głównym menu przyciskami <</>> wybierz tryb filmowy ( MOVIE ) i zatwierdź krótkim naciśnięciem przycisku MENU .

4. Wybór nagrania poprzez naciśnięcie guzika >> wybierz kolejny plik aby wrócić do poprzedniego naciśnij przycisk << .

5. Krótkie naciśnięcie przycisku PLAY/STOP rozpoczyna odtwarzanie

6. Naciśnij przycisk PLAY/STOP aby skończyć odtwarzanie.

W trybie filmów ( MOVIE ) aby dostać się do podmenu , należy nacisnąć krótko przycisk MENU . Jeżeli w danej chwili nie odtwarzany jest żaden plik , w podmenu

ukazą się następujące opcje :

- Folder ( wybór katalogu z plikiem , który chcemy odsłuchać )

- Kasuj plik ( kasuje bieżące pliki )

- Kasuj wszystko ( kasuje wszystkie pliki )

- Wyjście ( wyjście z podmenu )

Wybór opcji następuję przyciskami <</>> i zatwierdza się krótko naciskając przycisk MENU .

### **Tryb przeglądania plików obrazkowych ( PHOTO )**

Urządzenie odtwarza pliki graficzne w formatach jpg , gif , bmp . Przeglądnie obrazków :

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk PLAY/STOP aby włączyć urządzenie

2. W głównym menu przyciskami <</>> wybierz tryb ( PHOTO ) i zatwierdź krótkim naciśnięciem przycisku MENU .

3. Wybór obrazka poprzez naciśnięcie guzika >> wybierz kolejny plik aby wrócić do poprzedniego naciśnij przycisk << .

4. Krótkie naciśnięcie przycisku PLAY /STOP rozpoczyna odtwarzanie .

Jeżeli jest włączony tryb manualny , poprzez naciśnięcie guzika >> wybierz kolejny plik , aby wrócić do poprzedniego naciśnij przycisk <<..W trybie

automatycznym kolejne zdjęcia wyświetlą się po określonym w ustawieniach czasie. W trybie przeglądania obrazków ( PHOTO ) aby dostać się do podmenu ,

należy nacisnąć krótko przycisk MENU . Jeżeli w danej chwili nie odtwarzany jest żaden plik , w podmenu ukażą się następujące opcje :

- Folder ( wybór katalogu z plikiem , który chcemy odsłuchać )

- Kasuj plik ( kasuje bieżące pliki )

- Play set ( ustawienie opcji wyświetlania obrazków : czy zmienianie zdjęć ma być manualne czy automatyczne i w przypadku pokazu automatycznego po jakim

czasie w sekundach ma następować zmiana obrazka ) naciskając przycisk MENU . Wybór opcji następuję przyciskami <</>> i zatwierdza się krótko naciskając

przycisk MENU .

### **Tryb przeglądania plików tekstowych ( E-BOOK )**

Urządzenie odtwarza pliki tekstowe txt. Przeglądnie plików tekstowych :

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk PLAY/STOP aby włączyć urządzenie

2. W głównym menu przyciskami <</>> wybierz tryb ( E-BOOK ) i zatwierdź krótkim naciśnięciem przycisku MENU .

3. Wybór obrazka poprzez naciśnięcie guzika >> wybierz kolejny plik aby wrócić do poprzedniego naciśnij przycisk <<

4. Krótkie naciśnięcie przycisku PLAY /STOP rozpoczyna odtwarzanie . Jeżeli jest włączony tryb manualny , poprzez naciśnięcie guzika >> przewijają się tekst do

następnego fragmentu , aby wrócić do poprzedniego naciśnij przycisk <<.W trybie automatycznym kolejne fragmenty tekstu wyświetlą się po określonym w ustawieniach czasie. W trybie przeglądania plików txt (E-BOOK) aby dostać się do podmenu , należy nacisnąć krótko przycisk MENU . Jeżeli w danej chwili nie otwierany jest żaden plik , w podmenu ukażą się następujące opcje :

- Folder ( wybór katalogu z plikiem , który chcemy odczytać )
- Kasuj plik ( kasuje bieżące pliki )
- Play set ( ustawienie opcji wyświetlania plików txt : czy zmienianie ma być manualne czy automatyczne i w przypadku pokazu automatycznego po jakim czasie w sekundach ma następować przewijanie tekstu ) naciskając przycisk MENU . Wybór opcji następuję przyciskami <</> i zatwierdza się krótko naciskając przycisk MENU .

## Ustawienia systemowe ( SETING )

Aby zmienić ustawienia systemowe należy w głównym menu przyciskiem <</> wybrać parametr , który ma być ustawiony i zatwierdzić MENU. Lista ustawień:

1. Ustawienie daty i godziny
2. Ustawienie wyświetlacza
3. Wybór języka
4. Ustawienie automatycznego wyłączenia urządzenia Auto OFF - funkcja oszczędzająca energię , w automatyczne wyłączenie ustawia się czas ( w sekundach ) po jakim urządzenie się wyłącza w przypadku kiedy nie jest użytkowane . Ustawienie na zero – funkcja nie jest aktywna . SLEEP TIME - ustawia się czas ( w minutach ) po jakim urządzenie ma się wyłączyć podczas słuchania muzyki lub radia .
5. Tryb powtarzania
6. Tryb połączenia
7. Informacja o pamięci
8. Informacja o wersji oprogramowania
9. Funkcja aktualizowania oprogramowania

Wybór opcji następuję przyciskami <</> i zatwierdza się krótko naciskając przycisk MENU .

### Używanie odtwarzacza jako dysku USB

Urządzenie może być używane jako dysk wymienny USB . Nie ma potrzeby instalacji dodatkowych sterowników ( Windows 2000 , XP lub nowsze ) Urządzenie podczas podłączenia do portu USB może korzystać z jego zasilania nie zużywając swojej baterii.

### Sytuacje awaryjne

- sprawdź stopień naładowania akumulatora . Naładuj go
- sprawdź czy włącznik główny jest w pozycji On

### Urządzenie samo się wyłącza

- sprawdź czy jest włączona funkcja oszczędzania akumulatora Auto Off lub Sleep

### Nie słyszysz muzyki w słuchawkach

- sprawdź głośność
- sprawdź połączenie , wtyczkę słuchawek
- sprawdź czy plik , który odtwarzasz może być odtworzony przez urządzenie

### Plik filmowy nie jest odtwarzany

- sprawdź czy plik , który odtwarzasz może być odtworzony przez urządzenie

### Odbiór radia FM zakłócony

- sprawdź czy nie masz zakłóceń spowodowanych przez silne pole elektryczne pobliskiego urządzenia
- sprawdź czy do gniazda słuchawkowego są podłączone słuchawki

### Nie można załadować muzyki ani filmów

- sprawdź czy kabel USB jest prawidłowo podłączony do komputera
- sprawdź czy masz zainstalowany sterownik wymagany do Windows
- sprawdź czy na dysku jest wystarczająca ilość wolnej pamięci wymagana do załadowania pliku.

**STATATOR**  
W ŚWIECIE NOWYCH TECHNOLOGII

**UWAGA. W urządzeniu w wersji z kartą pamięci urządzenie nie jest wyposażone w pamięć wewnętrzną do prawidłowego działania wymagane jest włożenie karty Micro SD.**

### Środki ostrożności:

- Urządzenie nie jest wodoodporne
- Nie wystawiać na wysoką temperaturę, wysoką wilgotność oraz bezpośrednie promieniowanie słoneczne.
- Chronić przed kurzem, dymem lub parą wodną.
- Nie pozwól aby żadne małe elementy znalazły się w urządzeniu.
- Nie umieszczaj na niestabilnym podłożu.
- Nie rzucać aby nie upuszczać urządzenia, grozi uszkodzeniem.



To urządzenie jest oznaczone zgodnie z Dyrektywą Europejską 2002/96/WE oraz polską Ustawą o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym symbolem przekreślonego kontenera na odpady. Takie oznakowanie informuje, że sprzęt ten, po okresie jego użytkowania nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego. Użytkownik jest zobowiązany do oddania go prowadzącym zbieranie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Prowadzący zbieranie, w tym lokalne punkty zbiórki, sklepy oraz gminne jednostki, tworzą odpowiedni system umożliwiający oddanie tego sprzętu. Właściwe postępowanie ze zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym przyczynia się do uniknięcia szkodliwych dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego konsekwencji, wynikających z obecności składników niebezpiecznych oraz niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu. W urządzeniu ograniczono niektóre substancje mogące negatywnie oddziaływać na środowisko w okresie użytkowania tego urządzenia oraz po jego zakończeniu.